



|              |        |          |
|--------------|--------|----------|
| 5.00 crédits | 30.0 h | Q1 et Q2 |
|--------------|--------|----------|

Cette unité d'enseignement bisannuelle est dispensée en 2022-2023

|   |   |
|---|---|
| Enseignants                                 | Coulie Bernard ;  |
| Langue d'enseignement                       | Français  |
| Lieu du cours                               | Louvain-la-Neuve  |
| Préalables                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pour le niveau 1, aucun prérequis ; une connaissance de notions de latin et/ou de grec est utile, mais non indispensable.</li> <li>• Pour le niveau 2, le cours LGLOR1653 (niveau 1).</li> </ul>   |
| Thèmes abordés                              | <p>Initiation aux structures et caractéristiques principales des langues arménienne et géorgienne anciennes. En alternance avec le cours LGLOR1653, ce cours est dispensé à deux groupes distincts d'étudiants, suivant leur niveau. Le premier quadrimestre est consacré à l'arménien, le second au géorgien.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pour le niveau 1 (débutants), il aborde d'abord l'écriture et la lecture des deux alphabets concernés (arménien et géorgien), ensuite les notions de base des déclinaisons et des conjugaisons.</li> <li>• Pour le niveau 2 (continuants), il approfondit les notions de morphologie et aborde les notions de syntaxe.</li> </ul> <p>Les étudiants qui suivent ce cours dans le cadre d'une année préparatoire au master en langues et littératures anciennes (langues orientales) recevront des indications spécifiques leur permettant d'acquérir en une année les compétences requises au terme des deux ans normalement prévus.</p> |
| Acquis d'apprentissage                      | <p><b>A la fin de cette unité d'enseignement, l'étudiant est capable de :</b></p> <p>lire et de traduire, à l'aide des outils de base, des textes arméniens et géorgiens anciens de difficulté simple ou moyenne.</p> <p><sup>1</sup> Pour ce faire, il aura acquis les notions de base de la morphologie nominale (déclinaisons) et verbale (conjugaisons) de l'arménien et du géorgien.</p>   |
| Modes d'évaluation des acquis des étudiants | <p>Evaluation continue lors des exercices de lecture et d'analyse de textes au cours, complétée par un examen oral portant sur les textes vus au cours.</p> <p>Répartition des points: évaluation continue 50%; examen oral 50%.</p>  |
| Méthodes d'enseignement                     | L'enseignant présente les notions de grammaire (morphologie et syntaxe), qui sont immédiatement mises en pratique dans des phrases ou des textes que les étudiants sont invités à lire et analyser avec l'aide de l'enseignant.   |
| Contenu                                     | <p>Introduction à la langue arménienne ancienne (Q1) et à la langue géorgienne ancienne (Q2). Pour chaque langue:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- apprentissage de l'écriture et de la lecture</li> <li>- notions principales de grammaire (morphologie et syntaxe)</li> <li>- lecture commentées de textes simples</li> </ul> <p>Présentation des principaux outils: grammaires, dictionnaires, outils digitaux.</p>  |
| Bibliographie                               | <p>Arménien / Armenian: R.W. Thomson, An Introduction to Classical Armenian, 2d ed., Delmar, NY, Caravan Books, 1989. Version pdf fournie aux étudiants / Pdf version available for the students.</p> <p>Géorgien / Georgian: syllabus fourni par l'enseignant / syllabus provided by the teacher.</p>  |
| Autres infos                                | <a href="#">English-friendly course</a> : cours enseigné en français mais offrant des facilités en anglais.   |
| Faculté ou entité en charge:                | EHAC  |

| <b>Programmes / formations proposant cette unité d'enseignement (UE)</b> |         |         |           |   |
|--|---------|---------|-----------|---|
| Intitulé du programme  | Sigle   | Crédits | Prérequis | Acquis d'apprentissage  |
| Mineure en Moyen Orient médiéval et moderne                              | MINORI  | 5       |           |  |
| Bachelier en langues et lettres anciennes, orientation orientales        | HORI1BA | 5       |           |  |